



**EN\_IMPORTANT, RETAIN FOR FUTURE REFERENCE: READ CAREFULLY.**

**FR\_IMPORTANT: A LIRE ATTENTIVEMENT ET À CONSERVER POUR CONSULTATION ULTÉRIEURE.**

**ES\_IMPORTANTE, LEA Y GUARDE PARA FUTURAS REFERENCIAS.**

**DE\_WICHTIG! SORGFÄLTIG LESEN UND FÜR SPÄTER NACHSCHLAGEN AUFBEWAHREN.**

**IT\_IMPORTANTE! CONSERVARE IL PRESENTE MANUALE PER FUTURO RIFERIMENTO E LEGGERLO ATTENTAMENTE.**



Refer to instruction manual/booklet



Maximum load



Warning! Fall from the ladder



Do not use the ladder on an unlevel or unfirm base



Do not overreach



Do not erect ladder on contaminated ground



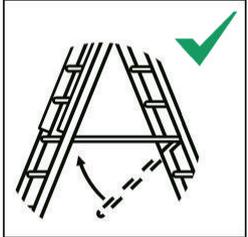
Do not step off the side of a ladder onto another surface



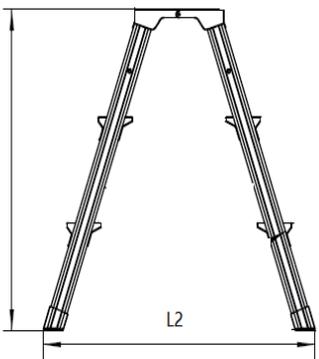
Open the ladder fully before use

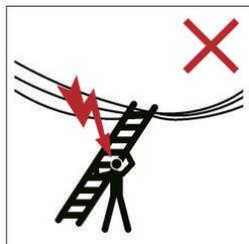
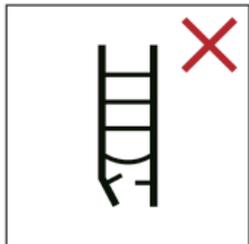


Maximum number of users



Use the ladder with restraint devices engaged only

Type	B72-043
 	
<i>Steps</i>	3
<i>Weight</i>	2.70kg
<i>Max. Load</i>	150 kg
<b>L<sub>1</sub> (mm)</b>	606
<b>L<sub>2</sub> (mm)</b>	620
<i>Platform size(mm)</i>	207x321



## 1. Check before using the ladder

a) Do not use the ladder if you are not fit enough. Certain medical conditions or medication, alcohol or drug abuse could make ladder use unsafe;

b) Prevent damage of the ladder when transporting e.g. by fastening and, ensure they are suitably placed to prevent damage;

c) Inspect the ladder after delivery. Before every use visually check the ladder is not damaged and is safe to use. Do not use a damaged ladder;

d) Visually check the ladder at the start of each working day when the ladder is to be used;

e) For professional users regular periodic inspection is required;

f) Ensure the ladder is suitable for the task;

g) Do not use the ladder if contaminated, e.g. with wet paint, mud, oil or snow;

h) For professional use a risk assessment shall be carried out respecting the legislation in the country of use.

i) Do not modify the ladder design.

## 2. Positioning and erecting the ladder

a) Locking devices, if fitted, shall be fully secured before use;

b) The ladder shall be on an even, level and unmovable base;

c) When positioning the ladder take into account risk of collision with the ladder e.g. from pedestrians, vehicles or doors; Secure doors (not fire exits) and windows where possible in the work area.

d) Warning, electricity hazard. Identify any electrical risks in the work area, such as overhead lines or other exposed electrical equipment and do not use the ladder where electrical risks occur;

e) Ladders shall not be positioned on slippery surfaces (such as ice, shiny surfaces or significantly contaminated solid surfaces) unless additional effective measures are taken to prevent the ladder slipping or ensuring contaminated surfaces are sufficiently clean.



### 3. Using the ladder

- a) Do not exceed the maximum permissible load for the type of ladder;
- b) Do not overreach; users should keep their belt buckle (navel) inside the stiles and both feet on the same step/rung throughout the task;
- c) Do not use standing ladders for access to another level;
- d) Use non-conductive ladders for unavoidable live electrical work;
- e) Take precautions against children playing on the ladder;
- f) Secure doors (not fire exits) and windows where possible in the work area;
- g) Do not ascend or descend unless you are facing the ladder;
- h) Do not wear unsuitable footwear when climbing a ladder;
- i) Avoid excessive side loadings e.g. drilling brick and concrete;
- j) Do not spend long periods on a ladder without regular breaks (tiredness is a risk);
- k) Do not carry equipment which is heavy or difficult to handle while using a ladder.
- l) Avoid work that imposes a sideways load on ladders, such as side-on drilling through solid materials (e.g. brick or concrete);
- m) Standing ladders shall not be used as leaning ladders unless they are designed for that purpose.
- n) Do not move a ladder while standing on it.
- o) Use the step stool with restraint devices engaged only.

### 1. Repair, maintenance and storage

Repairs and maintenance shall be carried out by a competent person and be in accordance with the producer's instruction.

NOTE A competent person is someone who has the skills to carry out repairs or maintenance, e.g. by a training by the manufacturer.

For repair and replacement of parts, e.g. feet, if necessary contact the producer or distributor.

Ladder should be stored in accordance with the producer's instructions. Ladders made of or using thermoplastic, thermosetting plastic and reinforced plastic materials should be stored out of direct sunlight.

Ladders made of wood should be stored in a dry place and shall not be coated with opaque and vapour-tight paints. The important considerations when storing a ladder (not in use) should include the following:

- Is the ladder stored away from areas where its condition could deteriorate more rapidly (e.g. dampness, excessive heat, or exposed to the elements)?
- Is the ladder stored in a position which helps it to remain straight (e.g. hung by the stiles on proper ladder brackets or laid on a flat clutter free surface)?
- Is the ladder stored where it cannot be damaged by vehicles, heavy objects, or contaminants?
- Is the ladder stored where it cannot cause a trip hazard or an obstruction?
- Is the ladder stored securely where it cannot be easily used for criminal purposes?
- If the ladder is permanently positioned (e.g. on scaffolding), is it secured against unauthorized climbing (e.g. by children)?

#### **MAINTENANCE AND STORING YOUR LADDER:**

- Keep the ladder in a clean, dry place.
  - Hold the ladder firmly when carrying it.
  - Never store materials on your ladder.
  - Keep your ladder clean and free from any foreign matter.
  - Clean the ladder after each use.
  - Regularly check the parts and hinges of the ladder. Oil the hinges regularly, but do so carefully to ensure no oil drips on the rungs or side rails.
- For regular inspection, the following items shall be taken into account:
- check that the stiles/legs (uprights) are not bent, bowed, twisted, dented, cracked, corroded or rotten;
  - check that the stiles/legs around the fixing points for other components are in good condition;
  - check that fixings (usually rivets, screws or bolts) are not missing, loose, or corroded;
  - check that rungs/steps are not missing, loose, excessively worn, corroded or damaged;
  - check that the hinges between front and rear sections are not damaged, loose or corroded;
  - check that the locking stays horizontal, back rails and corner braces are not missing, bent, loose, corroded or damaged;
  - check that the rung hooks are not missing, damaged, loose or corroded and engage properly on the rungs;
  - check that guide brackets are not missing, damaged, loose or corroded and engage properly on the mating stile;
  - check that rubber feet / end caps are not missing, loose, excessively worn, corroded or damaged;
  - check that the entire ladder is free from contaminants (e.g. dirt, mud, paint, oil or grease);
  - check that locking catches (if fitted) are not damaged or corroded and function correctly;
  - check that the platform (if fitted) has no missing parts or fixings and is not damaged or corroded.

If any of the above checks cannot be fully satisfied, you should NOT use the ladder. For special ladder types, further items identified by the manufacturer shall be taken into account.



Reportez-vous au manuel d'instructions/livret



Charge maximale



Avertissement ! Chute de l'échelle



N'utilisez pas l'échelle d'une base non plane ou instable



Ne pas se pencher trop loin



Ne pas ériger l'échelle sur le sol contaminé



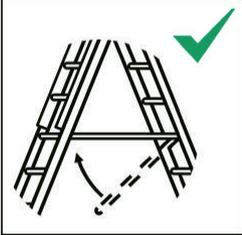
Ne descendez pas du côté de l'échelle sur une autre surface.



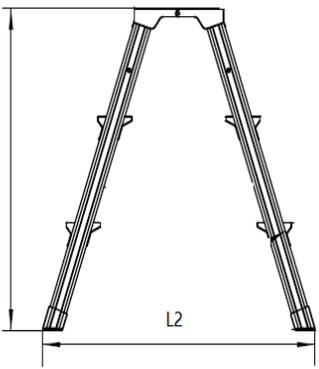
Ouvrez complètement l'échelle avant utilisation

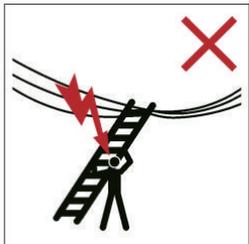


Nombre maximum d'utilisateurs



Utilisez l'échelle avec des dispositifs de retenue engagés uniquement

type	B72-043
 	
étapes	3
Poids	2.70kg
Max. Charge	150 kg
<b>L<sub>1</sub> (mm)</b>	606
<b>L<sub>2</sub> (mm)</b>	620
Taille de la plate-forme(mm)	207x321



## 1. Vérification avant d'utiliser l'échelle

a) N'utilisez pas l'échelle si vous n'êtes pas suffisamment en forme. Certaines conditions médicales ou la prise de médicaments, l'abus d'alcool ou de drogues peuvent rendre l'utilisation de l'échelle dangereuse ;

b) Évitez d'endommager l'échelle lors de son transport, par exemple en la fixant et en veillant à ce qu'elle soit placée de manière appropriée pour éviter tout dommage ;

c) Inspectez l'échelle après sa livraison. Avant chaque utilisation, vérifiez visuellement que l'échelle n'est pas endommagée et qu'elle peut être utilisée en toute sécurité.

N'utilisez pas une échelle endommagée.

d) Vérifiez visuellement l'échelle au début de chaque journée de travail pendant laquelle l'échelle doit être utilisée ;

e) Pour les utilisateurs professionnels, une inspection périodique régulière est requise ;

f) S'assurer que l'échelle est adaptée à la tâche à accomplir ;

g) N'utilisez pas l'échelle si elle est contaminée, par exemple par de la peinture humide, de la boue, de l'huile ou de la neige ;

h) Pour un usage professionnel, une évaluation des risques doit être effectuée dans le respect de la législation du pays où cette échelle est utilisée.

i) Ne modifiez pas la conception de l'échelle.

## 2. Positionnement et montage de l'échelle

a) Les dispositifs de verrouillage, s'ils sont installés, doivent être entièrement fixés avant utilisation ;

b) L'échelle doit être sur une base uniforme, plane et inamovible ;

c) Lors du positionnement de l'échelle, tenez compte du risque de collision avec l'échelle, par exemple avec des piétons, des véhicules ou des portes ; sécurisez les portes (pas les sorties de secours) et les fenêtres dans la mesure du possible dans la zone de travail.

d) Avertissement, risque électrique

Identifiez tout risque électrique dans la zone de travail, comme des lignes aériennes ou d'autres équipements électriques exposés et n'utilisez pas l'échelle là où il y a des risques électriques ;



### 3. Utilisation de l'échelle

a) Ne dépassez pas la charge maximale autorisée pour le type d'échelle ;

b) Ne vous penchez pas trop ; les utilisateurs doivent garder leur ceinture bouclée et à l'intérieur des montants et les deux pieds sur la même marche/le même échelon pendant toute la durée de la tâche.

c) N'utilisez pas de débardeurs debout pour accéder à un autre niveau ;

d) Utilisez des échelles non conductrices pour les travaux électriques sous tension inévitables ;

e) Prenez des précautions contre les enfants qui jouent sur l'échelle ;

f) Sécurisez les portes (pas les sorties de secours) et les fenêtres dans la mesure du possible dans la zone de travail ;

g) Ne montez ni ne descendez à moins que vous ne soyez face à l'échelle ;

h) Ne portez pas de chaussures inappropriées pour monter sur l'échelle ;

i) Évitez les charges latérales excessives, par exemple le perçage de briques et de béton ;

j) Ne passez pas de longues périodes sur une échelle sans pauses régulières (la fatigue est un risque) ;

k) Ne transportez pas de matériel lourd ou difficile à manipuler lorsque vous utilisez une échelle.

l) Éviter les travaux qui imposent une charge latérale sur les échelles, comme le perçage latéral dans des matériaux solides (par exemple, la brique ou le béton) ;

m) Les échelles debout ne doivent pas être utilisées comme échelles penchées à moins qu'elles ne soient conçues à cette fin.

n) Ne déplacez pas une échelle lorsque vous êtes debout dessus.

o) Use the step stool with restraint devices engaged only.

## 1. Réparation, entretien et entreposage

Les réparations et l'entretien doivent être effectués par une personne compétente et être conformes aux instructions du fabricant.

NOTE Une personne compétente est une personne qui a les compétences nécessaires pour effectuer des réparations ou des travaux d'entretien, par exemple par une formation du fabricant.

Pour la réparation et le remplacement de pièces, par exemple les pieds, contactez si nécessaire le fabricant ou le distributeur.

Pour la réparation et le remplacement de pièces, par exemple les pieds, contactez si nécessaire le fabricant ou le distributeur.

L'échelle doit être rangée conformément aux instructions du fabricant.

Les échelles fabriquées ou utilisant des matériaux en plastique thermoplastique, thermodurcissable et plastique renforcé doivent être stockées à l'abri de la lumière directe du soleil.

Les échelles en bois doivent être stockées dans un endroit sec, et ne doivent pas être recouvertes de peintures opaques et étanches à la vapeur.

Les considérations importantes lors de l'entreposage d'une échelle (non utilisée) devraient inclure les éléments suivants :

- L'échelle est-elle stockée à l'écart des zones où son état pourrait se détériorer plus rapidement (par exemple, humidité, chaleur excessive ou exposition aux éléments) ?
- - L'échelle est-elle rangée dans une position qui le maintien droite (par exemple, suspendue par les montants sur des supports d'échelle appropriés ou posée sur une surface plane non encombrée) ?
- L'échelle est-elle rangée dans un endroit où elle ne risque pas d'être endommagée par des véhicules, des objets lourds ou des contaminants ?
- L'échelle est-elle stockée là où elle ne peut pas causer un risque de trébuchement ou une obstruction ?
- Si l'échelle est stockée en toute sécurité là où est-elle protégée contre toute escalade non autorisée (par exemple par des enfants) ?
- Si l'échelle est positionnée en permanence (e. g. sur échafaudage), est-elle protégée contre toute escalade non autorisée (par exemple par des enfants) ?

### ENTRETIEN ET ENTREPOSAGE DE VOTRE LADDER :

- Stockez l'échelle dans un endroit propre et sec.
- Tenez fermement l'échelle lorsque vous la portez.
- Ne rangez jamais de matériel sur votre échelle.
- Maintenez votre échelle propre et exempte de tout corps étranger.
- Nettoyez l'échelle après chaque utilisation.
- Vérifiez régulièrement les pièces et les charnières de l'échelle. Huilez les charnières régulièrement, mais faites-le avec précaution pour éviter que de l'huile ne coule sur les échelons ou les rails latéraux.

Pour les inspections régulières, les éléments suivants doivent être pris en compte :

— vérifiez que les montants ne sont pas pliés, inclinés, tordus, bosselés, fissurés, corrodés ou pourris ;

— vérifiez que les montants/jambes autour des points de fixation des autres composants sont en bon état ;

— vérifiez que les fixations (généralement des rivets, des vis ou des boulons) ne sont pas manquantes, desserrées ou collées ;

— vérifiez que les montants /marches ne sont pas manquantes, desserrées, excessivement usées, corrodées ou endommagées ;

— vérifiez que les charnières entre les sections avant et arrière ne sont pas endommagées, desserrées ou corrodées ;

— vérifiez que le verrouillage reste horizontal, que les rails arrière et les renforts d'angle ne sont pas manquants, pliés, desserrés, corrodés ou endommagés ;

— vérifiez que les crochets des échelons ne sont pas manquants, endommagés, desserrés ou corrodés et qu'ils s'enclenchent correctement sur les échelons ;

— vérifiez que les supports de guidage ne sont pas manquants, endommagés, desserrés ou corrodés et qu'ils s'enclenchent correctement sur le montant correspondant ;

— vérifiez que les pieds/ embouts en caoutchouc ne sont pas manquants, desserrés, excessivement usés, corrodés ou endommagés ;

— vérifiez que toute l'échelle est exempte de contaminants (par exemple, saleté, boue, peinture, huile ou graisse) ;

— vérifiez que les loquets de verrouillage (s'ils existent) ne sont pas endommagés ou corrodés et qu'ils fonctionnent correctement ;

— vérifiez que la plate-forme (si elle est installée) ne présente pas de pièces ou de fixations manquantes et qu'elle n'est pas endommagée ou corrodée.

Si l'une des vérifications ci-dessus ne peut pas être entièrement satisfaite, vous ne devez PAS utiliser l'échelle.

Pour les types d'échelle spéciales, d'autres éléments identifiés par le fabricant doivent être pris en compte.